

Neyemi

Neyemi a Fe Taruxuna

Neyemi findi Yahudiyana nde nan na Esirasi a waxatini. Muxu dinaxin nan yi Neyemi ra. Perisene mangan naxan xili Arataserekesi, na kuntigi kendena nde nan yi Neyemi ra. Neyemi mangan mafan nən alogo a xa tin a siga Yerusalen taani alogo a xa sa feene yitən lan a konna siga feen ma yeeen na. A to na li, hali yaxuna ndee to yi katama e xa a yee rati, a kon kaan muxu wuyaxi a mali nən. E yi Yerusalen taan nabilinna yinna ti. Neyemi mən yi Esirasi mali dina sali gbeena nde yi, Esirasi Alaa sariya kitabun xaran naxan yi. Lewine yi lu a yebə yamaan xa alogo e xa a famu, nayi e yi e səbə so Alaa fe yi. Neyemi yi yamanan dəxə kiina nde yeba. A yi taan nabilinna yinna ti sewa sanla raba, a mən yi yamaan nakəta sariyan suxu kiin ma.

Neyemi Ala maxandina

¹ Xakaliyaa dii xəmen Neyemi a falane.

Kisilewi kiken na, Arataserekesi a mangayaan jee məxəjədeni, n yi Suse manga taani. ² Ngaxakedenna Xanani nun muxuna ndee yi fa sa keli Yuda yi. N yi e maxədin Yahudiyane fe ma, yaxune naxanye suxu, e siga e ra konyiyani, e jəjnəne mən yi xətə Yerusalen yi, e nun lan Yerusalen ma fe ma. ³ E yi n yabi, e naxa, “Suxu muxun naxanye lu e nii ra, na ndee bata fa

dəxə Yuda yamanani, koni e yigitəgəxi, e yagixi. Yerusalən taan nabilinna yinne yirena ndee bata bira, təen yi taan so dəene birin gan.”

⁴ N to na falane mə, n yi dəxə, n wuga, n yi sunu xi wuyaxi, n yi sun, n yi Ala maxandi, Ala Naxan Kore, ⁵ n naxa, “Alatala, Ala Naxan Kore, naxan gbo, a magaxu, i tan naxan i ya layirin nun i ya hinanna luma i xanuntenne xa naxanye i ya yamarine suxuma, ⁶ i tuli mati, i yi i yeeen ti n na, i yi i ya walikəna maxandi xuiin name. N ni i maxandima waxatini ito yi i ya walikəne xa, Isirayila kaane, kəeən nun yanyin na, n yi n ti Isirayila kaane yulubine ra bayo nxu bata yulubin liga i ra nxu nun n ma denbayana, nxu bata yulubin liga. ⁷ Nxu bata fe naxin liga i ra, nxu mi i ya yamarine nun i ya təonne nun i ya sariyane suxi i naxanye so i ya walikəen Musa yii. ⁸ I ya falana fe xa rabira i ma, i naxan so i ya walikəen Musa yii, i naxa, ‘E na tinxintareyaan naba waxatin naxan yi, n na ε raxuyama ayi nən siyane ye. ⁹ Koni, xa ε xətə n ma, xa ε n ma yamarine suxu, ε yi e liga, nayı, hali ε sa bəxə xənna danna ra, n sa fama ε ra nən yireni n dənaxan sugandixi alogo n xinla xa lu na.’* ¹⁰ I ya walikəne nun i ya yamaan nan e ra, i naxanye xunbaxi i sənbə gbeeni. ¹¹ Marigina, i tuli mati n tan, i ya walikəna maxandi xuiin na, e nun i ya walikəen naxanye səwaxi gaxuma i xinla yee ra! N ma feene rasənəya to, n tan i ya walikəna, i yi a liga xəməni ito xa kininkinin n ma n na siga a yetagi.”

Na waxatini, n tan nan yi yengi saxi mangan minseene xən ma.

* **1:9:** Na feen səbəxi Sariyane 30.1-5 kui.

2

Neyemi Yerusalen yi

¹ Nisan kiken na, Arataserekesi a mangayaan nee məxəjədeni, manpaan yi dəxi mangan yetagi, n yi a tongo, n yi a so mangan yii. N yi sunuxi a yetagi, naxan nekən munma yi liga n na singen. ² Mangan yi a fala n xa, a naxa, “I yetagini fərəxi nanfera? Anu, i mi furaxi. Waxatina nde bəne raforen ni ito ra.” N yi gaxu han, ³ koni n yi mangan yabi, n naxa, “Mangan xa lu a nii ra habadan! N yetagini fərəxi nen bayo n benbane gaburune sa taan naxan yi, mənna birin bata halagi, təen yi na taan so dəne birin gan.” ⁴ Mangan yi a fala n xa, a naxa, “Nanse xəli i ma, n xa a liga i xa?” N yi Ala maxandi naxan kore, ⁵ n yi mangan yabi, n naxa, “Xa mangan tin, xa n tan i ya walikeen nafan i ma, n nasiga Yuda yamanani. N benbane gaburune sa taan naxan yi, n mən xa sa na ti.” ⁶ Mangana naxanla yi dəxi a fema, mangan yi n maxədin, a naxa, “I ya sigatiin buma han waxatin mundun yi, i xəten waxatin mundun yi?” Mangan yi tin n xa siga, nayi n yi n xəte waxatin fala a xa. ⁷ N mən yi a fala mangan xa, n naxa, “Xa mangan tinqə, a xa kedine so n yii siga Efirati baan sogegododen binna yamana kanne ma, alogo e xa a lu n dangu siga han Yuda yi, ⁸ i mən yi kədi keden so n yii Asafi xa, naxan mangana fətənne kantanma, alogo a xa xalanbe wudine so n yii, n sa yire makantanxin dəne ti Ala Batu Banxin dəxən, e nun taan yinne nun n sa luma banxin naxan kui.” Mangan yi ne so n yii, bayo Ala yi n xən.

⁹ N yi siga yamana kanne f ϵ ma naxanye yi Efirati baan sogegododen binni, n yi mangana k ϵ din so e yii. Mangan bata yi sofa kuntigine nun soo ragine bira n f \ddot{o} x σ ra. ¹⁰ Sanbalata, Horoni kaan nun Amonina nde Tobiya, a walik ϵ en to na m ϵ , e yi x \ddot{o} l σ kati a nanfera muxuna nde fama a fa Isirayila kaane mali.

Neyemi yi yinne mato

¹¹ N yi so Yerusalen yi, n yi xi saxan ti na. ¹² Nayi, nxu nun muxuna ndee yi keli k ϵ en na, n mi a fala muxe xa n ma Ala bata yi naxan yita n na a n xa a liga Yerusalen xa. N keden peen nan yi d \ddot{o} xi sofanla fari. ¹³ N yi mini Lanbanna so d ϵ en na k ϵ e tagini siga Sube Magaxuxi Tigin nun N ϵ ne d ϵ en binna ra, n yi lu Yerusalen taan nabilinna yinne mato ϵ . N yi taan yinna to kalaxi, a yire wuyaxi yi biraxi, t ϵ en bata yi d ϵ e ϵ ne gan nun. ¹⁴ N yi dangu Tigin so d ϵ en nun mangana ige ramaraden d ϵ x σ n, koni n ma soon mi a dangude s σ t σ . ¹⁵ N yi te xuden x σ n k ϵ en na, n siga taan yinne mato ϵ Kedir σ n lanbanna binni. Na xanbi ra, n m σ n yi so Lanbanna so d ϵ en na, n x ϵ te na kii nin.

¹⁶ Taan kuntigine mi yi a kolon n yi sigaxi d ϵ naxan yi e nun n yi naxan ligama. Han na waxatini, n munma yi sese fala Yahudiyane nun saraxaraline nun taa kanne nun kuntigine nun tide kan gb ϵ teye xa. ¹⁷ Nayi, n yi a fala e xa, n naxa, “E bata a to en t σ r σ n naxan yi iki! Yerusalen bata kala, t ϵ en bata a so d ϵ e ϵ ne gan! E fa, en fa Yerusalen taan nabilinna yinne ti. Nayi, en mi fa yagima s σ n σ n.” ¹⁸ N yi a y ϵ ba e xa Ala n mali kii naxan yi, e nun mangan falan naxan ti n xa. E yi a fala, e naxa,

“En siga, en sa taan ti!” Nayi, e yi e bode sənbə so na wali fajina fe yi.

¹⁹ Horoni kaan Sanbalata nun Amonin Tobiya a kuntigin nun Arabun Gesen to na me, e yi nxu magele, e yi nxu rajaxu. E yi a fala, e naxa, “E nanse ligama ito ra? E murutəma mangan nan xili ma ba?” ²⁰ N yi e yabi, n naxa, “Ala nəən fima nən nxu ma, Ala Naxan Kore. Nxu tan, a walikəne, nxu kelima nən, nxu yi a ti. Koni ε tan, ε mi kəe sətən taani ito yi, ε mi sariya se be, ε fe mi fa rabirama muxe ma Yerusalən taani!”

3

Yerusalən yinne yitənna

¹ Saraxarali kuntigina Eliyasibi nun a ngax-akeden saraxaraline yi keli walideni. E mən yi Yexəeñe So Dəni tən. E yi a rasarijan, e yi a dəeñe ti a ma. E yi taan yinna ti siga han sangansoon naxan yi xili Kəmə, e yi na rasarijan. E mən yi taan yinna ti siga han Xananeli Sangansonə. ² Yeriko kaane fan yi walima mənna dəxən, e nun Sakuru, Yimiri a dii xəməna. ³ Sena kaane yi taan so dəni tən dənaxan xili Yexə So Dəna. E də wudine ti, e dəeñe sa e ma e nun e balan wurene. ⁴ Yuriyaa dii xəmən Meremoti fan yi walima na yiren dəxən, Hakəsi mamandenna. Bereki a dii xəmən Mesulan fan yi walima na yiren dəxən Mesesabele mamandenna, e nun Banahaa dii xəmən Sadəki. ⁵ Tekowa taan muxune fan yi walima na dəxən ma. Anu, taan muxu gbeene tondi wale nən walike kuntigine yamarin bun.

⁶ Yoyadaa dii xemén Paseya nun Besodiyaa dii xemén Mesulan yi Dε Fonni tən. E yi a dəen wudine ti, e yi a balan wurene sa. ⁷ Gabayon kaan Melatiya fan yi yinna yirena nde yitənma na dəxən ma, e nun Meronoti kaan Yadon nun Gabayon kaa gbeteye nun Misipa kaane. E birin yi walima yamana kanna nan bun Efirati baan sogegododen binni. ⁸ Xarahaa dii xemén Yusiyeli fan yi yinna yirena nde yitənma na dəxən e nun Xananiya, latikənən nafalana nde.

E yi siga wale han Yerusalən yinna yigbo yirena. ⁹ Xuru a dii xemén Refaya fan yi yirena nde yitənma na dəxən, Yerusalən bəxən fəxə kedenna yirena nde kuntigina. ¹⁰ Xarumafaa dii xemén Yədaya fan yi walima a banxin yetagi, Xasabaneyaa dii xemén Xatusi fan yi yinna yirena nde yitənma na dəxən. ¹¹ Xarimi a dii xemén Malakiya nun Paxata-Moyabaa dii xemén Xasubu fan yi walima yire gbeteye yi siga han sanganson naxan xili Buru Gandena. ¹² Haloxesi a dii xemén Salun nun a dii temene fan yi yinna yirena nde yitənma na dəxən, Yerusalən bəxən fəxə kedenna yirena nde kuntigina.

¹³ Xanun nun Sanowa kaane yi Lanbanna So Dəni tən. E yi a dəen wudine ti, e yi a balan wurene sa. E mən yi nəngənna yε wuli keden fan yitən taan yinni, siga han Xuruse Nəjə Dəna. ¹⁴ Rekabu a dii xemén Malakiya, Beti-Hakeremi kuntigin yi Xuruse Nəjə Dəni tən. A yi a dəen wudine ti, a yi a balan wurene sa. ¹⁵ Kola-Xose a dii xemén Salun, Misipa kuntigin yi Tigi Dəni tən, a yi a ti, a yi a xunna soon so a xun na, a yi a dəen wudine ti, a yi a balan wurene sa. A mən yi taan yinni tən Selaxa

ige ramaraden dəxən, dənaxan mangana nakəən
fəma, siga han tedene, dənaxan sigama Dawudaa
Taani.

¹⁶ Dənxən na, Asabuku a dii xəmən Neyemi,
Beti-Suru fəxə kedenna kanna yi siga yinni tənjəe
Dawudaa gaburun binni siga han ige malanden
binna, siga han mangana sofane banxina. ¹⁷ A
xanbi ra, Lewi bənsənna muxune yi walima Bani
a dii xəmən Rexun bun ma. Hasabi, Keyila fəxə
kedenna kuntigin fan yi taan yinni tənma a dingi-
rani. ¹⁸ A ngaxakedenne fan yi walima a xanbi ra,
Xenadadaa dii xəmən Bawayi, Keyila fəxə kedenna
bonna kuntigin bun. ¹⁹ Misipa kuntigin Yosuwe a
dii xəməna Eseri fan yi yire gbətə yitən, keli yəngə
so seene malan banxin yətagi, siga han dənaxan
xili Songenna.

²⁰ Sabayi a dii xəmən Baruku fan yi yire gbətə
yitən a xanbi ra, keli Songenna ma siga han
saraxarali kuntigina Eliyasibi a banxin də ra.
²¹ Yuriyaa dii xəmən Meremoti, Hakəsi maman-
denna fan yi yire gbətə yitən a xanbi ra, keli
Eliyasibi a banxin so dən ma siga han a danna.
²² Saraxaraliin naxanye sa keli Yerusalən rabi-
linne yi, ne fan yi walima mən xanbi ra. ²³ Ne fan
xanbi ra, Bunyamin nun Xasubu yi walima mənni
e banxine yətagi. Ananiyaa dii xəmən Maaseyyaa
dii xəməna Asari fan yi walima mənni ne xanbi
ra a banxin dəxən ma. ²⁴ Xenadadaa dii xəmən
Binuwi fan yi yire gbətə yitən na xanbi ra, keli
Asari a banxin ma siga han yinna songenna nde.

²⁵ Yusayi a dii xəmən Palala fan yi walima na
yinna songenna yətagi e nun sanganso kuyen
manga banxin yətagi kantan tiine sansanna

dəxən. Parosi a dii xəmən Pədaya fan yi walima a xanbi ra. ²⁶ Ala Batu Banxin walikəen naxanye yi dəxi Ofeli geyaan ma, ne fan yi siga yinni tənje han sangansoon songenna ma, dəen naxan xili Ige So Dəna sogegododen binni. ²⁷ Tekowa kaane fan yi yinna yire gbetə yitən ne xanbi ra, keli sangansoon songenna ma siga han Ofeli yinna.

²⁸ Dəen naxan yi xili Soona, saraxaraline fan yi walima na faxan na e banxine yetagi. ²⁹ Imeri a dii xəmən Sadəki yi walima e xanbi ra a banxin yetagi. A xanbi ra, Sekani a dii xəmən Semaya fan yi walima mənni, naxan yi dəen kantanma naxan yi xili Sogeteden So Dəna. ³⁰ E xanbi ra, Selemiyaa dii xəmən Xananiya nun Salafaa dii xəmən senninden Xanun yi mənni, ne fan yi yire gbetə yitən yinna ma. Bereki a dii xəmən Mesulan fan yi ne xanbi ra, a banxin yetagi.

³¹ A xanbi ra, xəma wanla Malakiya fan yi walima mənni, siga han Ala Batu Banxin walikəne nun yulane banxina Mifikadi dəen yetagi, siga han sangansoon naxan sa yinna songenna ma. ³² Xəma wanla bonne nun yulane fan yi yinni tən keli sangansoon songenna ma siga han Yəxəeñe So Dəna.

Yaxune yi wa wanla kala feni

³³ Sanbalata to a mə a nxu mən yinna tima, a yi xələ han! A yi Yahudiyane magele. ³⁴ A yi a fala a ngaxakedenne nun Samari kaa sofane yee xəri, a naxa, “Yahudiya fangatareni itoe nanse ligama? En tinje e xa na ligi ba? E nəe saraxan bə ba? E a rəjanje to ba? E mən nəe gəmə maluxunxine raminə ba naxanye bəndən nun se ganxine bun

ma?” ³⁵ Amonina nde Tobiya yi a dəxən ma, na yi a fala, a naxa, “Hali e ti, xa xulumasena nde sigan ti a fari, e gəmə yinna birin kalama nən!”

³⁶ Nayi, n yi Ala maxandi, n naxa, “Nxə Ala, i tuli mati nxu ra, amasətə nxu yaxune bata nxu rajaxu! I marayarabin naxətə e ma, i yi e rasiga konyiyani. ³⁷ I nama dija e hakəne ma, e yulubine nama ba i yətagi, amasətə e bata yinna ti muxune makonbi.”

³⁸ Nxu yinni tən na kii nin han a yiteyaan tagi taan nabilinni. Yamaan yi na wanla suxu e səbeən na.

4

¹ Koni, Sanbalata nun Tobiya nun Arabune nun Amonine nun Asadodi kaane to a mə a Yerusalən rabilinna yinna ti feen sigama yəen na, e nun a muxune bata yi a yire biraxine yitən fələ, e yi xələ kati. ² E lan a ma a e birin xa sa Yerusalən yəngə, e na kala.

³ Nayi, nxu bata nxə Ala maxandi, nxu yi kantan tiine dəxə kəeən nun yanyin na alogo e xa nxu ratanga e ma. ⁴ Anu, Yuda kaane yi a falama nən, e naxa, “Nxə walikəne sənbən bata jan, gəmə biraxine maxali daxin mən gbo, nxu mi nəe yinna tiyə.”

⁵ Nxu yaxune yi a falama nən, e naxa, “Yahudiyane mi a kolonjə, e mi a famunjə han en yi so e tagi, en yi e faxa, en yi e wanli kala.” ⁶ Anu, Yahudiyən naxanye yi dəxi nxu yaxune rabilinni, ne fa nən, e fa nxu rakolon na feen ma han dəxəna ma fu, e naxa, “E fa en yəngəma nən sa keli yiren birin yi.”

⁷ Nanara, n yi muxuna ndee dəxə yinna xanbirane yi dənaxanye so jaxun, n yi yamanan muxune dəxə bənsən yəen ma, e silanfanne nun tanbane

nun xanle ra e yii.* ⁸ N to e ti kiin mato, n yi falan ti taan fonne nun kitisane xa e nun yamaan naxan birin yi na, n naxa, “E nama gaxu en yaxune yee ra. A xa rabira ε ma fa fala Marigin sənben gbo, a magaxu. E yengen so ε ngaxakedenne nun ε dii xemene nun ε dii temene nun ε jaxanle nun ε dəxədene xa.”

⁹ Nxu yaxune yi a mε fa fala nxu bata rakolon, a Ala bata e fe nataxin kala. Nxu birin yi xətə yinni, birin yi sa a wanla dε suxu. ¹⁰ Keli na ləxən ma, n ma walikəne fəxə kedenna nan yi fa walima, fəxə kedenna yi tanbane nun ye masansan wure lefane nun silanfanne nun xanle suxu e yii, e yi e tagi xidi. Kuntigine yi Yuda kaane birin makantanma, ¹¹ naxanye yi yinna tima. Naxanye yi goronne maxalima hanma, e yi goronne kui sa, ne yi walima e yii kedenne nan na, e yi yengε so seen suxu e yii kedenna ra. ¹² Naxanye yi a tima, ne birin ma silanfanne yi xidixi e tagi nən, e yi walima na kii nin. Xəmən naxan yi xətaan fema, na yi biraxi n fəxə ra. ¹³ N yi a fala fonne nun kitisane nun yamaan dənxən xa, n naxa, “Wanla gbo, wulani kuya, en bata xuya ayi yinna xuntagi, en bata masiga en bode ra. ¹⁴ E nəma dədə, xa ε xətaan fe xuiin mε, ε malan nxu fema. En ma Ala yengen soma nən en xa.” ¹⁵ Nxu siga wanla ma na kii nin, tanban suxi yamaan fəxə kedenna yii keli subaxan ma han sarene yi mini kore. ¹⁶ Na waxatini, n mən yi a fala yamaan xa, n naxa, “Xəməne birin xa xi Yerusalən yi e nun a walikəna, en kantanna ti kəeən na, en yi wali yanyin na.” ¹⁷ Nxu mi yi nxə

* **4:7:** Silanfanna: Sofane yengeso dəgəməna.

dugine bama mum ε , n tan ba, ngaxakedenne ba,
n ma walik ε ne ba, muxun naxanye yi n kantanma
ba, birin ma y ε ng ε so seen nun a min igen nan tun
yi suxi a yii.

5

Neyemi yi yiigelit ε ne mali

¹ L $\ddot{\text{o}}$ x $\ddot{\text{o}}$ na nde, yamanan x $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ na ndee nun e
naxanle yi e mawuga e ngaxakeden Yahudiyane
fari, ² ndee naxa, “Nxu nun nx $\ddot{\text{o}}$ dii x $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ ne nun
nx $\ddot{\text{o}}$ dii t $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ ne wuya. Nxu wama n $\ddot{\text{e}}$ n nxu xa
balon s $\ddot{\text{o}}$ t $\ddot{\text{o}}$ alogo nxu xa nxu d $\ddot{\text{e}}$ ge, nxu lu nxu nii
ra.” ³ Ndee fan yi a fala, e naxa, “Nxu bata nx $\ddot{\text{o}}$
x $\ddot{\text{e}}$ e $\ddot{\text{e}}$ ne nun nx $\ddot{\text{o}}$ manpa binle* nun nx $\ddot{\text{o}}$ banxine d $\ddot{\text{o}}$ x $\ddot{\text{o}}$
tolimani alogo nxu xa balon s $\ddot{\text{o}}$ t $\ddot{\text{o}}$ fitina kam $\ddot{\text{e}}$ ni.”
⁴ Gb $\ddot{\text{e}}$ t $\ddot{\text{e}}$ ye fan naxa, “Nxu bata gbetin tongo donla
ra nx $\ddot{\text{o}}$ x $\ddot{\text{e}}$ e $\ddot{\text{e}}$ ne nun nx $\ddot{\text{o}}$ manpa binle xun yi, alogo
nxu xa mudun fi naxan lan a so mangan yii. ⁵ Anu,
nxu nun nxu ngaxakedenne birin keden, nx $\ddot{\text{o}}$ dii
x $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ ne luxi n $\ddot{\text{e}}$ n alo e gbeene, koni a mato nxu nx $\ddot{\text{o}}$
dii x $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ ne nun nx $\ddot{\text{o}}$ dii t $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ ne matima konyine
ra, nx $\ddot{\text{o}}$ dii t $\ddot{\text{e}}$ m $\ddot{\text{e}}$ wuyaxiye bata findi konyine ra,
nafulu mi nxu yii, nx $\ddot{\text{o}}$ x $\ddot{\text{e}}$ e $\ddot{\text{e}}$ ne nun nx $\ddot{\text{o}}$ manpa binle
m $\ddot{\text{o}}$ n bata findi muxu gb $\ddot{\text{e}}$ t $\ddot{\text{e}}$ ye gbeen na.”

⁶ N to e mawuga xuiin m $\ddot{\text{e}}$, n yi x $\ddot{\text{o}}$ lo han! ⁷ N
yi a ragidi n xa taan muxu gbeene nun kitisane
maxadi, n yi a fala e xa, n naxa, “E t $\ddot{\text{o}}$ n $\ddot{\text{o}}$ n fenma
e ngaxakedenne ra nanfera!” N yi malan gbeen
maxili e fe ra. ⁸ N m $\ddot{\text{o}}$ n yi a fala e xa, n naxa, “En
bata en ngaxakeden Yahudiyane xun ba, naxanye

* **5:3:** Wudi binla nde na yi, m $\ddot{\text{e}}$ n kaane naxanye sima, e yi
naxanye bogi yit $\ddot{\text{o}}$ nma alo manpana e gbee kiini.

yi saraxi siya gbetene xɔn konyine ra. Iki, ε tan yεtεen nan fa ε ngaxakeden Yahudiyane matima e Yahudiya bodene ma.” E mi fala sɔtɔ e naxan tiyε, e yi e dundu. ⁹ N mɔn yi a fala, n naxa, “Ε naxan ligama, na mi fan. Ε mi nɔε sigan tiyε Ala yεε ra yi gaxuni ba, alogo siya gbeteye nama en nayelefu, en yaxune? ¹⁰ N tan fan nun ngaxakedenne nun n ma walikεne, nxu fan muxune doli nεn gbetin nun donseni. Nayi, e lanma e xa naxan naxεtε, en nama na maxili. ¹¹ Ε sa e xεεne raxεtε e ma to yεtεni, e nun e manpa binle nun e oliwi binle nun e banxine. Ε nama tɔnɔ maxili e ra gbetin nun murutun nun minseen nun turen fari.” ¹² E yi yabin ti, e naxa, “Nxu e raxεtεma e ma nεn, nxu mi fa sese maxɔdinma e ma, i naxan falaxi nxu na liga.”

Nayi, n yi saraxaraline xili, alogo e xa e kɔlɔ e yεε xɔri. ¹³ Na xanbi ra, n yi n ma doma gbeen lenbeni maxa, n yi a fala, n naxa, “Ala xa muxune birin yimaxa na kiini naxanye na e fala xuiin kala, a yi e bɔnɔ e denbayane nun e seene yi, alogo e yiigenla xa lu!” Yamaan birin yi Alatala tantun, e yi sɔnxɔ, e naxa, “Ala xa na liga, amina!” Dɔnxen na, yamaan yi a falan suxu.

¹⁴ Xabu n dɔxɔ lɔxɔni yamana kanna ra Yahudiyane xun na Yuda yamanani, xabu Manga Arataserekεsi a mangayaan nee mɔxɔjnedena han nee tongue saxan e nun firindena, n tan nun ngaxakedenne nxu mi sese ba mudun na naxan soma yamana kanna yii. ¹⁵ Yamana kanna naxanye dangu n tan yεε ra, ne yi donseene nun manpane rasuxuma nεn yamaan na e nun gbeti gbanan tongue naanin. Hali yamana kanne xɔyine

yi yamaan tɔrɔma. Koni, n tan to yi gaxuxi Ala yee ra, n mi na sifan liga. ¹⁶ Koni, n tan yεtεen wali nεn taan yinna tideni, n mi xee yo sara n yεtε xa, anu n ma walikεnε birin yi yinna tiin fari. ¹⁷ Anu, muxu kεmε tonge suulun nan yi e dεgema n konni Yahudiyane nun kuntigine yε, ba muxune ra naxanye yi fama sa keli yamanan nabilinna siya gbetεne yε. ¹⁸ Ningē keden nun yεxεe yεbaxi sennin nan yi faxama n xa lɔxɔ yo lɔxɔ e nun tɔxεna ndee. Xi fu yo xi fu, manpa fajī gbegbe yi rafalama n xa nεn. Koni, hali na, n mi mudun maxili n tan yamana kanna xa, bayo wanla yi xɔdɔxɔ yamaan ma.

¹⁹ N ma Ala, n ma fe xa rabira i ma, i fan n na bayo n bata wali fajin ke yamaan xa.

6

Yaxune mən yi fa e xili ma

¹ Sanbalata nun Tobiya nun Arabun Gesen nun nxu yaxun bonne yi a mε a n mən bata taan yinna ti, a dεdε mi fa kalaxi. Na waxatini, n munma yi dεsne ti singen. ² Sanbalata nun Gesen yi xεrane rafa a faladeni n xa, e naxa, “Fa en fa en bode to Kefirimi yi Ono lanbanni.” E bata yi a ragidi a e xa fe naxin liga n na. ³ Koni, n yi e yabi, n naxa, “Wanla n yii han! N mi nəe sigε. Nanfera wanla xa rati be, n siga ε fεma?” ⁴ E na xεraan nafa n ma dəxɔnα ma naanin, n fan yi e yabi na kii kedenni. ⁵ Sanbalata mən yi a walikεen nasiga na fala kedenna ra a suulundeni, kεdi rabixin yi susi naxan yi. ⁶ Ito nan yi sebεxi a kui, a naxa, “Siya gbetεne ito nan falama, anu Gesen fan a falama, a nəndin na a ra, e naxa a i tan nun i ngaxakeden

Yahudiyane waxi murute feni. I taan yinna tima na nan ma. A luxi alo i waxi findi feni Yahudiyane mangan nan na.⁷ I yeteeen bata nabine dəxə alogo e xa i ya fe fala Yerusalen yi fa fala a i bata findi mangan na Yuda yi. Perise mangan mi buma na mədeni. Nayi, fa en fa batu.”⁸ N yi a yabi, n naxa, “Muxe mi na falane tima. Nəndi mi i ya falane ra! I tan nan tun ne mirixi, i yi e fala!”⁹ Na muxune birin yi wama nxu ragaxu feen nin, e naxa, “E sənbən janma nən, e mi wanla rajanma.” Koni, n yi Ala maxandi, n naxa, “Ala, iki, n sənbə so.”

¹⁰ N yi siga Delayaa dii xəmən Semaya konni, Mehetabeli mamandenna, bayo a mi yi nəe fe n konni. A yi a fala n xa, a naxa, “En birin xa siga Yire Sarjanxini Ala Batu Banxin kui, en sa a dəene balan en xun ma, amasətə i yaxune fama nən i xili ma, e fama kəeən nan na i faxadeni.”¹¹ N yi a yabi, n naxa, “Na muxu mi n tan na naxan a gima! N tan muxu sifan nəe soe Ala Batu Banxini ba, n lu n nii ra? N mi soma Ala Batu Banxini n luxundeni!”¹² N yi a kolon fa fala a mi yi Alaa falan xan nalima n ma. Koni, a yi na falama n xa nən, amasətə Sanbalata nun Tobiya bata yi a saranna fi alogo a xa fa falan ti n xa na kiini.¹³ A na ligə nən alogo n xa gaxu a yee ra, n yi a maxadi xuiin suxu, n yi yulubin tongo. Nayi, e yi nəe n xili kale nən, n yi yagi.

¹⁴ N ma Ala, Tobiya nun Sanbalata naxan ligama n na, na xa rabira i ma, e nun nabi naxanla Nowadi nun nabiin bonna naxanye kata n magaxudeni.

¹⁵ Taan yinna yi rajan Elulu kiken xi məxəjən nun suulunde ləxəni, xi tonge suulun e nun firinna bun. ¹⁶ Nxu yaxune to a mə, e nun siyaan naxanye

birin yi nxu rabilinxsi, ne yi gaxu, e yi yagi e to a to a wanla bata yi rajan alo nxo Ala sagoon kii naxan yi.

¹⁷ Na waxatine yi, Yuda muxu gbeene yi bataxine səbəma Tobiya ma waxatin birin, Tobiya fan yi e yabima. ¹⁸ Yuda kaan wuyaxi bata yi e kəlo a xa, amasotə Sekani bitanna nan yi a ra, Araa dii xəməna, e nun a dii xəmen Yehoxanan bata yi Mesulan ma dii temen tongo, Bereki a dii xəməna. ¹⁹ E yeteen yi a xili fəjin fala n yee xəri, e yi n ma falane rali a ma. Tobiya fan yi kedine rasigama alogo a xa n magaxu.

7

Yerusalen makantan fena

¹ Taan yinna to yelin tiye, n yi a dəeñe ti a ma, kantan tiine nun beti baane nun Lewi bənsənna muxune yi ti e wanle ra. ² N yi Yerusalen kuntigyaan taxu ngaxakedenna Xanani ra e nun Xananiya, Yerusalen yire makantanxin kuntigina. Lannaya muxu gbeen nan yi Xananiya ra, e nun Ala yeeragaxu muxuna dangu bonne ra. ³ N yi a fala e xa, n naxa, “Yerusalen dəeñe mi rabima fə sogen na te, a mən balanma nən wurene ra jənbanna ra benun kantan tiine xa siga. Yerusalen kaane yi ti kantan tideni, ndee yi siga taan kantan tidene yi, bonne yi lu e konne kantanye.”

⁴ Taan yi gbo, koni yamaan mi yi wuya, banxine fan munma yi jənxo yiti singen. ⁵ N ma Ala yi a sa n bəjeni a n xa fonne malan e nun kitisane nun yamaan birin alogo n xa muxune yate. N yi bənsən

kedina nde to, muxun naxanye singe xetε sa keli konyiyani, n yi ito to sebexi na ma:

Esirasi 2.1-70

⁶ Babilon mangan Nebukadanesari siga muxun naxanye ra konyiyani, ne wuyaxi yi xetε Yerusalem nun Yuda yi, birin yi siga a taa yi. ⁷ E yi xetε e nun Sorobabeli nun Yosuwe nun Neyemi nun Asari nun Raamiya nun Naxamani nun Marodoxe nun Bilisan nun Misipereti nun Bigiwayi nun Nexun e nun Banaha.

Isirayila yamaan xemene yaten ni i ra:

⁸ Parosi xabilani, muxu wuli firin muxu kemε muxu tonge solofera e nun firin.

⁹ Sefati xabilani, muxu kemε saxan muxu tonge solofera muxu firin.

¹⁰ Ara xabilani, muxu kemε sennin muxu tonge suulun e nun firin.

¹¹ Paxata-Moyaba xabilani, Yosuwe nun Yowaba yixetεne ye, muxu wuli firin kemε solomasexε muxu fu nun solomasexε.

¹² Elan xabilani, muxu wuli keden muxu kemε firin muxu tonge suulun e nun naanin.

¹³ Satu xabilani, muxu kemε solomasexε muxu tonge naanin e nun suulun.

¹⁴ Sakayi xabilani, muxu kemε solofera muxu tonge sennin.

¹⁵ Binuwi xabilani, muxu kemε sennin muxu tonge naanin e nun solomasexε.

¹⁶ Bebayi xabilani, muxu kemε sennin muxu məxəjən nun solomasexε.

¹⁷ Asagada xabilani, muxu wuli firin muxu kemε saxan muxu məxəjən nun firin.

¹⁸ Adonikami xabilani, muxu kemε sennin muxu tonge sennin e nun solofera.

¹⁹ Bigiwayi xabilani, muxu wuli firin muxu tonge sennin e nun solofer.

²⁰ Adin xabilani, muxu kεmε sennin muxu tonge suulun e nun suulun.

²¹ Ateri xabilani, Xesekiya yixεtεne yε, muxu tonge solomanaanin muxu solomasεxε.

²² Xasun xabilani, muxu kεmε saxan muxu mεхεյнн nun solomasεxε.

²³ Besayi xabilani, muxu kεmε saxan muxu mεхεյнн nun naanin.

²⁴ Xarifi xabilani, muxu kεmε muxu fu nun firin.

²⁵ Gabayon kaane yε, muxu tonge solomanaanin muxu suulun.

²⁶ Betelemi kaane nun Netofa kaane yε, muxu kεmε muxu tonge solomasεxε muxu solomasεxε.

²⁷ Anatati kaane yε, muxu kεmε muxu mεхεյнн nun solomasεxε.

²⁸ Beti-Asamaweti kaane yε, muxu tonge naanin muxu firin.

²⁹ Kiriyati-Yeyarin kaane nun Kefira kaane nun Beroti kaane yε, muxu kεmε solofer muxu tonge naanin muxu saxan.

³⁰ Rama kaane nun Geba kaane yε, muxu kεmε sennin muxu mεхεյнн nun keden.

³¹ Mikimasi kaane yε, muxu kεmε muxu mεхεյнн nun firin.

³² Beteli kaane nun Ayi kaane yε, muxu kεmε muxu mεхεյнн nun saxan.

³³ Nebo bona muxune yε, muxu tonge suulun muxu firin.

³⁴ Elan bonne xabilan muxune yε, muxu wuli keden muxu kεmε firin muxu tonge suulun e nun naanin.

³⁵ Xarimi xabilani, muxu kəmə saxan muxu məxəjə.

³⁶ Yeriko kaane yε, muxu kəmə saxan muxu tongue naanin e nun suulun.

³⁷ Lodi kaane nun Xadidi kaane nun Ono kaane yε, muxu kəmə soloferə muxu məxəjən nun keden.

³⁸ Sena kaane yε, muxu wuli saxan muxu kəmə solomanaanin muxu tongue saxan.

³⁹ Saraxaraline yε:

Yədaya xabilani Yosuwe a denbayani, muxu kəmə solomanaanin muxu tongue soloferə muxu saxan.

⁴⁰ Imeri xabilani, muxu wuli keden muxu tongue suulun muxu firin.

⁴¹ Pasaxuri xabilani, muxu wuli keden muxu kəmə firin muxu tongue naanin e nun soloferə.

⁴² Xarimi xabilani, muxu wuli keden muxu fu nun soloferə.

⁴³ Lewi bənsənna muxune yε:

Yosuwe xabilani, Kadamile nun Hodawi yixətəne yε, muxu tongue soloferə e nun naanin.

⁴⁴ Bəti baane:

Asafi xabilani, muxu kəmə muxu tongue naanin e nun solomasəxə.

⁴⁵ Kantan muxune:

Salun nun Ateri nun Talamən nun Akubu nun Xatita nun Sobayı yixətəne yε, muxu kəmə muxu tongue saxan e nun solomasəxə.

⁴⁶ Ala Batu Banxin walikəne:

E benbane nan itoe ra: Sixa nun Xasufa nun Tabayoti nun ⁴⁷ Kerosi nun Siya nun Padon nun

⁴⁸ Lebana nun Xagaba nun Salamayı nun ⁴⁹ Xanan nun Gideli nun Gaxara nun ⁵⁰ Reyaya nun Resin nun Nekoda nun ⁵¹ Gasami nun Yusa nun Paseya nun ⁵² Besayı nun Meyunin nun Nefusin nun

53 Bakabuku nun Xakufa nun Xaraxuru nun
 54 Basaliti nun Mexida nun Xarasa nun ⁵⁵ Barakosi
 nun Sisera nun Tama nun ⁵⁶ Nesixa e nun Xatifa.

⁵⁷ Sulemani a walikene yixetene ye: Sotayi nun
 Sofereti nun Perida nun ⁵⁸ Yaala nun Darakon
 nun Gideli nun ⁵⁹ Sefati nun Xatili nun Pokereti-
 Hasebayin nun Amən.

60 Ala Batu Banxin walikene birin malanxina
 e nun Sulemani a walikene: muxu keme saxan
 muxu tonge solomanaanin muxu firin.

61 Muxuni itoe nan keli Tela-Mela nun Tela-
 Harasa nun Kerubu-Adan nun Imeri taane yi, koni
 ne mi e xabilane kolon naxan a yite fa fala Isirayila
 kaan nan e ra:

62 Delaya nun Tobiya nun Nekoda yixetene ye,
 muxu keme sennin muxu tonge naanin e nun firin.

63 Saraxaralina ndee yi na: Xobaya nun Hakosi
 nun Barasilayi yixetene. Barasilayi bata Galadi
 kaan Barasilayi a dii temen dəxə, na nan xili te a
 xun ma.

64 E yi kata e xabilane fendeni bonsən kədine kui,
 koni e mi e to. E yi e ba saraxarali wanla ra.

65 Yamana kanna yi yamarin fi a muxu yo nama
 se sarijanxine don e ye han saraxaralina nde yi
 sətə naxan masənsən ti seene rawale, Yurima nun
 Tumin.*

66 Yamaan birin malanxina, muxu wuli tonge
 naanin muxu wuli firin muxu keme saxan muxu
 tonge sennin.

67 E walike xemene nun e walike naxanle mi yi ne
 ye, ne muxu wuli solofera muxu keme saxan tonge
 saxan e nun solofera nan yi a ra. Bəti ba xemən

* **7:65:** Yurima nun Tumin masənsən ti seene fe səbəxi Xərəyaan
 28.30 kui. Saraxaraline yi masənsənna tima ne nan na alogo e xa
 Ala sagoon kolon.

nun a naxanle, muxu keme firin tongue naanin e nun suulun yi e yε. ⁶⁸ Nogomen keme naanin tongue saxan e nun suulun, sofanla wuli sennin keme soloferere e nun moxejne fan yi na.

⁶⁹ Denbaya xun wuyaxi seene fi nen wanla fe yi. Yamana kanna yi xemaan kilo solomasexε e nun a tagi nun igelengen tongue suulun e nun saraxarali domaan keme suulun tongue saxan fi wanla fe yi.

⁷⁰ Denbaya xunne yi xemaan kilo keme kilo tongue soloferere nun gbeti fixεn kilo wuli keden kilo keme ba. ⁷¹ Isirayila yamaan muxu dənxεne yi xemaan kilo keme tongue soloferere nun gbeti fixεn kilo wuli keden ba e nun saraxarali domaan tongue sennin e nun soloferere.

⁷² Saraxaraline nun Lewi bənsənna muxune nun kantan tiine nun beti baane nun Ala Batu Banxin walikεne nun Isirayila yamaan birin yi dəxə e taane yi.

Esirasi yi sariyan xaran yamani

Neen kike solofereden a liyε, Isirayila kaane birin bata yi dəxə e taane yi.

8

¹ Yamaan birin yi e malan yama malanden Ige Dεεn na alo muxu kedenna. E yi a fala sebeli tiina Esirasi xa a xa fa Musaa sariya kedin na, Alatala sariyan naxan yamari Isirayila kaane ma.

² Saraxaralina Esirasi yi fa sariya kedin na yamaan birin yεtagi, xemen nun naxanla, naxanye birin yi noe falan famunjε e naxan memma. Kike solofereden xi singen nan yi a ra.

³ Keli xətənni han yanyi tagini, Esirasi na sariya kedin xaranma yamaan yεtagi Ige Dεεn na, xemene

nun naxanle nun naxanye birin yi a famuma. Yamaan birin yi tuli matixi sariya kedin xaran xuiin na. ⁴ Sebeli tiina Esirasi yi tixi wudi gbingbinna nan fari, naxan yi rafalaxi na feen ma. Matitiya nun Sema nun Anaya nun Yuriya nun Xiliki nun Maaseya yi tixi a fëma a yiifanna ma. Pëdaya nun Mikayeli nun Malakiya nun Xasun nun Xasadabana nun Sakari nun Mesulan tixi a këmenna ma. ⁵ Esirasi yi kedin nabi yamaan birin yetagi, a tixi e birin xun ma, a to kedin nabi, yamaan birin yi keli. ⁶ Esirasi yi Alatala tantun, Ala naxan gbo, yamaan yi lu e yiine yite kore, e yi a yabi, e naxa, “Amina! Amina!” Nayi, e birin yi e xinbisin, e yetagine yi lan bɔxən ma, e yi Alatala batu. ⁷ Lewi bɔnsɔnna muxune, Yosuwe nun Bani nun Serebi nun Yamin nun Akubu nun Sabetayi nun Hodiya nun Maaseya nun Kelita nun Asari nun Yosabadi nun Xanan nun Pëlaya, ne yi lu yamaan tixin xaranjŋe sariyan ma. ⁸ Ne yi lu Alaa sariya kedin xaranjŋe yamaan xa, e lu a yebe e xa alogo e birin xa nɔ a famunjŋe.

⁹ Nayi, yamana kanna Neyemi nun Esirasi naxan yi saraxaraliyaan nun sebeli tiini, e nun Lewi bɔnsɔnna muxun naxanye yi yamaan xaranma, ne yi a fala yamaan xa, e naxa, “Ləxɔni ito bata rasarijan Alatala xa, ε Ala. Ε nama lu sunuxi, ε lu wuge.” Bayo yamaan birin yi wugama nən, e nəma yi sariya kedin xaran xuiin naməma. ¹⁰ Neyemi yi a fala e xa, a naxa, “Ε sa donse fajin don, ε yi minse fajin min, ε siga ndee ra muxune xa se mi naxanye yii, amasətt to ləxɔn bata findi ləxɔ sarijanxin na en Marigin xa. Ε nama ε yetε rasunu, bayo Alatalaa sewan nan findixi ε senben

na.” ¹¹ Lewi bənsənna muxune yi yamaan birin masabari, e naxa, “Ε sabari, amasətə to ləxən sarijan, ε nama ε yete rasunu!”

¹² Yamaan birin yi siga e dəgeden nun e minden. Se mi yi naxanye yii, e yi ndee so ne yii. E lu sewa gbeeni, bayo e bata yi falane famu naxanye yeba e xa.

Bubu Kui Sanla

¹³ Na xətən bode, Isirayila denbaya xunne nun saraxaraline nun Lewine birin yi e malan səbeli tiina Esirasi fəma alogo e xa sariya falane rame.

¹⁴ Alatala sariya kədin naxan so Musa yii, a yi səbəxi na kui fa fala, Isirayila kaane yi lanma e lu bubune kui Bubu Kui Sanla waxatini jəen kike solofereden na. ¹⁵ E lan e yi na rali birin ma e taane yi e nun Yerusalən yi, e naxa, “Ε mini geya yireni, ε fa Oliwi bili yii taa kui xiine nun burunna xiine nun miriti bili yiine nun tugu yiine nun wudi yii jingixine ra alogo ε xa fa Bubu Kui Sanla raba alo a səbəxi kii naxan yi.”* ¹⁶ Nayi, Isirayila yamaan yi mini, e siga jəxənde fendeni, alogo e xa fa Bubu Kui Sanla raba e banxine də ra hanma e sansanne kui, hanma Ala Batu Banxin sansanne kui, e nun yama malandene yi Ige Dəen nun Efirami Dəen na. ¹⁷ Muxun naxanye birin yi malanxi na, naxanye yi faxi sa keli konyiyani, ne birin yi bubune ti, e dəxə e bubune yi. Keli Nunu a dii xəmen Yosuwe a waxatin ma han na waxatini, Isirayila kaane munma yi na fe sifan ligə singen, sewa gbeen yi lu e tagi.

* **8:15:** Bubu Kui Sanla fe səbəxi Saraxaraline 23.33-38 kui.

¹⁸ E lu Alaa sariya kedin xaranjne ləxə yo ləxə keli xi singen ma han ləxə dənxəna. E yi sanla raba xi solofera, yamaan yi e malan xi solomasəxədeni, alo sariyana a falaxi kii naxan yi.

9

Eyi e ti e yulubin na

¹ Kiken xi məxəjnede ləxəni, Isirayila kaane yi e malan, e sun, e kasa bənbəli dugine ragodo e ma, e burunburunna sa e xunne yi sunu taxamasenne ra. ² Naxanye yi findixi Isirayila kaane ra, ne yi e masiga xəjnəne ra, e yi e ti e yulubine ra e nun e benbane gbeene. ³ E to keli, e ti, e yi Alatala, e Alaa sariya kedin xaran waxati xunkuye. Yanyin na, e yi e xinbi sin Alatala yetagi, e Ala, e man yi e ti e yulubine ra han waxati xunkuye. ⁴ Lewi bənsənna muxuna ndee yi keli, e te gbingbinna fari, Yosuwe nun Bani nun Kadamile nun Səbaniha nun Bunni nun Serebi nun Bani nun Kenani. Ne yi e xuini te Alatala ma, e Ala. ⁵ Lewi bənsənna muxune, Yosuwe nun Kadamile nun Bani nun Xasabaneya nun Serebi nun Hodiya nun Səbaniha nun Petaxi yi a fala, e naxa, “E keli, en Alatala, en ma Ala tantun habadan han habadan!”

E yi Ala maxandi, e naxa,
“Nxu i xili binyen tantunma,
tantunna naxan dangu binyen nun tantunna
birin na!

⁶ I tan nan keden pe Alatala ra,
i tan naxan ariyanna nun kore xənna nun sarene
birin daxi,
i bəxə xənna nun a yi seene birin da,
e nun baane nun e yi seene birin.

I yi niin bira niimaseene birin yi,
malekane birin e xinbi sinma i tan nan bun.

⁷ I tan Marigina Alatala,
i tan nan Iburama sugandi,
i yi a ramini Yuru taani Babilon yamanani,
i yi a xili sa, Iburahima.

⁸ I yi a to a denkeléyaxi i ma a bɔŋeni,
i yi layirin xidi ε tagi
a i xa Kanan kaane nun Xitine nun Amorine
nun Perisine nun Yebusune
nun Girigasane yamanan so a bɔnsɔnna yii.
I de xuiin nakamali nɛn bayo i tinxin.”

⁹ “I nxu benbane naxankatan to nɛn Misiran yi,
i yi e gbelegbele xuiin me Gbala Baan de.

¹⁰ I yi taxamasenne nun kabanako feene yita Fira-wona
nun a walikene nun a yamanan muxune birin na.
Amasɔtɔ i a kolon
e nxu benbane susu kii naxan yi wasoni.
I yi xinla sɔtɔ naxan gbo han to.

¹¹ I yi baa igeni taxun e yεε ra,
e yi baani gidi a yixaren na,
koni i tilin igen nadin nɛn
e sagatan muxune xun ma
alo gemena igen xɔnna ma.

¹² I yi kundaan ti e yεε ra yanyin na,
i yi te degen ti e yεε ra kɔεen na
naxan yi kirani yalanma e yεε ra.

¹³ I godo nɛn keli kore,
i falan ti e xa Sinayi geyaan fari.
I yi i gelene fala e xa naxanye tinxin,
e nun nɔndin sariyan nun tɔnne
nun yamarin naxanye fan.

¹⁴ Fata i ya walikεen Musa ra,
i yi i ya Matabu Loxə sarijanxin nun
i ya yamarine nun sariyane nun tønne yita e ra.

¹⁵ Kamen to e suxu,
i yi donseen nagodo e ma keli kore.

Min xønla to e suxu,
i yi igen namini fanyeni,
i yi a fala e xa a e xa so yamanani
i kølo naxan so fe ra e benbane yii.

¹⁶ Koni nxu benbane murutε nεn wasoni,
e mi i ya yamarine suxu.

¹⁷ E mi tin e suxε,
e ninan i ya kabanako feene xøn
i naxanye liga e xa,
e yi e bønεni xødøxø e murutεni,
e yi a nata
a e xa yεerati gbεtε sugandi,
e xεtε e konyiyani Misiran yi.*

Koni i tan mi i me e ra.
Ala nan i tan na
naxan muxune mafeluma e yulubine ra.
I diŋa, i kininkinin,
i mi xøløn xulen,
i ya hinanna gbo.

¹⁸ E yi jinge di sawura wure dixin nafala e yεtε xa,
e naxa, ‘En ma Ala nan ito ra,
naxan en naminixi Misiran yi.’

E yi fala naxine ti i ma.

¹⁹ Koni i ya kininkinin gbeeni,
i mi e rabεjøn tonbonni.

Kundaan lu nεn e yεe ra kiraan xøn yanyin na,
te dεgen yi lu e yεe ra køεen na.

* **9:17:** Yatεne 14.4

20 I yi i ya Nii fajin naso e yi
alogo a xa e xaran,
i yi i ya Manna donseen[†] so e yii,
e nun igena,
min xɔnla to e suxu.

21 I yi i yengi dɔxɔ e xɔn ma
tonbonni jne tonge naanin,
sese mi dasa e ma,
e dugine mi kala,
e sanne mi kusin.

22 I yamanane nun siyane so nɛn e yii,
i yi e rabilinna yamanane birin sa e sagoni.
E yi Xesibɔn mangan Sixɔn ma yamanan tongo e
gbeen na,
e nun Ogo a yamanana, Basan mangana.

23 I yi e diine rawuya ayi
alo sarene kore xɔnna ma,
i yi e raso yamanani, i kɔlɔ
e benbane xa dənaxan ma fe yi.

24 E yixetene yi so mɛnni,
e dɔxɔ na yamanani,
i yi na yamanan muxune rayagi e yetagı,
Kanan kaane, i yi e sa e sagoni,
e mangane nun e yamanane muxune,
alogo e xa e raba e waxɔnna ra.

25 E yi taa makantaxine tongo
e nun bɔxɔ fajina,
e yi banxine tongo
naxanye yi rafexi se fajin sifan birin na,
e nun xɔnne nun manpa binle
nun oliwi binle nun wudi bogila wuyaxine,
e yi e don, e yi lugo, e yi gbo,

[†] **9:20:** Manna donsena a fe mato Xoroyaan 16.13-15 nun 16.31 kui.

e yi lu h̄eri gbeeni.”

26 “Koni, e keli n̄en
e yi murut̄ i xili ma.
E yi e xun xanbi so i ya sariyane yi,
e yi nabine faxa,
naxanye yi e mabandunma i ma,
e yi Ala rayelefu gbeene ti.

27 Nayi, i yi e sa e yaxune sagoni,
ne yi e t̄oro.
Koni e n̄axankatan waxatini,
e xui ramini n̄en i ma,
i yi e xuiin name kore x̄onna ma,
i yi e yabi i ya kininkinin gbeeni,
i yi e xunba muxune fi e ma,
naxanye e ba e yaxune yii.

28 Koni, e x̄or̄yaan s̄ot̄o n̄en tun,
e m̄on yi fe n̄axine ligā f̄lo i yee ra.
Nayi, i yi e rabejin e yaxune yii,
e yi e no.

Koni, e m̄on yi e xui ramini i ma,
i yi e xuiin name kore x̄onna ma
i ya kininkinin gbeeni,
i m̄on yi e rakisi sanja ma wuyaxi.

29 I yi e mabandun i ya sariyan ma,
koni e yi findi wasodene ra,
e mi e tuli mati i ya yamarine ra.

E yi yulubin ligā
e i ya kit̄i saxine kala,
anu naxan na e suxu,
na kanna nii rakisin s̄ot̄oma n̄en e x̄on.
E yi murut̄,
e tondi e tuli matiyε i tan na.

30 I ti nɛn e bun ma jɛɛ wuyaxi,
 i yi e rakolon i ya Nii Sarijanxin na nabine xɔn,
 koni e mi e tuli mati.

Nayi, i yi e sa e yamana gbɛtɛye sagoni.

31 I ya kininkinin gbeeni,
 i mi e raxɔri, i mi e rabejin,
 bayo Ala diŋaxi kininkininxin nan i tan na.”

32 “Iki, nxɔ Ala, Ala gbeena,
 sɛnbɛmana, i tan naxan magaxu,
 i tan naxan i ya layirin nakamalima
 i ya hinanni,
 fe xɔlen naxanye nxu sɔtɔxi,
 e nun nxɔ mangane nun nxɔ nabine
 nun nxɔ saraxaraline nun nxu benbane nun ya-
 maan birin,
 i nama ne yate fe fuune ra,
 sa fɔlɔ Asiriya mangane waxatin ma han to.

33 Feen naxanye birin nxu sɔtɔxi,
 i tan tinxin ne birin yi,
 bayo i ya lannayaan yita nɛn,
 koni nxu tan fe jaxin nan ligi.

34 Nxɔ mangane nun nxɔ kuntigine
 nun nxɔ saraxaraline
 nun nxu benbane mi i ya sariyane suxu,
 e mi i ya yamarine suxu,
 e nun i ya maxadi xuine,
 i yi naxanye falama e xa.

35 E yi e yamanani
 waxatin naxan yi hɛri gbeeni
 i naxan so e yii,
 yamana sabatixi gbeeni
 i naxan sa e sagoni,

e mi i batu,
e mi xetε e kewali naxine fox_ɔ ra.
³⁶ To, nxu bata findi konyine ra yamanani
i naxan so nxu benbane yii
alogo e xa balo na bogiseene nun a se fajine ra.
³⁷ A seene bata findi mangane gbeene ra
i nxu saxi naxanye sagoni
masatɔ nxu yulubine xən.
Nxu nun nxə xuruseene bata lu e sagoni,
nxu lu naxankata gbeeni.”

10

Sariyan suxu fena yamaan xən

¹ “Amasatɔ na feene birin xən, nxu tan Isirayila kaane bata lan feni ito ma, nxu yi a sebe, nxə kuntigine nun Lewi bənsənna muxun naxanye nxu yε, e nun nxə saraxaraline yi e yii fox_{ən} sa a ma.”

² Muxun naxanye e yii fox_{ən} sa a ma, ne xinle ni itoe ra: Yamana kanna Neyemi, Xakaliyaa diina e nun Sedeki nun ³ Seraya nun Asari nun Yeremi nun ⁴ Pasaxuri nun Amari nun Malakiya nun ⁵ Xatusi nun Sebaniha nun Maluku nun ⁶ Xarimi nun Meremoti nun Abadi nun ⁷ Daniyeli nun Gineton nun Baruku nun ⁸ Mesulan nun Abiya nun Miyamin nun ⁹ Maasiya nun Biligayi nun Semaya. Saraxaraline nan yi ne ra.

¹⁰ Lewine yε:

Asani a dii xemən Yosuwe nun Xenadadaa diine Binuwi nun Kadamile ¹¹ e nun e ngaxakedenne: Sebaniha nun Hodiya nun Kelita nun Pelaya nun Xanan ¹² nun Mika nun Rexobo nun Hasabi ¹³ nun

Sakuru nun Serebi nun S_ebaniha ¹⁴ nun Hodiya nun Bani nun Beninu.

¹⁵ Yamaan kuntigine yε: Parosi nun Paxata-Moyaba nun Elan nun Satu nun Bani nun ¹⁶ Bunni nun Asagada nun Bebayi nun ¹⁷ Adoniya nun Bigiwayi nun Adin nun ¹⁸ Ateri nun Xesekiya nun Asuru nun ¹⁹ Hodiya nun Xasun nun Besayi nun ²⁰ Xarifi nun Anatəti nun Nebayi nun ²¹ Magapiyasi nun Mesulan nun Xesiri nun ²² Mesesabele nun Sadəki nun Yaduwa nun ²³ Pelati nun Xanan nun Anaya nun ²⁴ Hoseya nun Xananiya nun Xasubu nun ²⁵ Haloxesi nun Pilixa nun Sobeki nun ²⁶ Rexun nun Xasabana nun Maaseya nun ²⁷ Axiya nun Xanan nun Anan nun ²⁸ Maluku nun Xarimi nun Banaha.

²⁹ Yamaan dənxən birin yi sa e fari, saraxaraline nun Lewine nun taan dε kantanne nun bεti baane nun Ala Batu Banxin walikəne nun muxun naxanye birin xεtε nxu rabilinna siyane fɔxɔ ra, e bira Alaa sariyan fɔxɔ ra, e yi e mali, e ñaxanle nun e dii xεmene nun e dii təmən naxanye birin yi nɔε feen famunŋε. ³⁰ E birin yi sa e ngaxakedenne fari, e kuntigine. E yi e kələ a e xa Alaa sariyan suxu, a walikεen Musa naxan nalixi nxu ma, nxu yi nxu Marigina Alatalaa sariyane nun yamarine birin suxu. ³¹ Nxu bata yi dε xuiin tongo a nxu nama nxɔ dii təmene fi siya gbətəne ma naxanye dəxi nxɔ yamanani, nxu mən mi e dii təmene tongoma naxanle ra nxɔ dii xεmene xa. ³² Na muxune yulane na fa Matabu Ləxəni hanma ləxɔ sarijanxine yi, nxu nama yulaya se yo sara ne ma hanma donseene. Nxu yi bəxən fan lu a yi a matabu neε soloferedeni, nxu mi xεen bima na ñεen na, nxu

donle fan nakala ayi.

³³ Nxu bata sariyan sa fa fala nxu xa gbeti fixen garamu naanin fi jee yo jee, a findi nxo Ala Batu Banxin nawali seen na. ³⁴ A xa findi buru rasarijanxin sarena, e nun bogise saraxane nun saraxa gan daxine nun saraxan naxanye bama Matabu Loxone ma e nun kike nenen sanle hanma saliloxo gbeteeye ma. A tan nan mon findima saraxa gbeteeye sarena saraxa sarijanxine nun yulubi xafari saraxane ra Isirayila xa, e nun wanle birin en ma Ala Batu Banxini.

³⁵ Nxu tan saraxaraline nun Lewine nun yamaan bata masensenna ti alogo a xa kolon muxune lanma e xa fa yegen na waxatin naxan yi Ala Batu Banxini denbaya yeen ma jee yo jee alogo a xa gan Alatalaa saraxa ganden, en ma Ala, alo a sebexi kii naxan yi sariyani. ³⁶ Nxu bata de xuiin tongo a nxu xa fa nxo bokon bogise singene nun wudi bogi singene ra Alatala Batu Banxini, ³⁷ nxu yi fa nxo dii singene nun nxo xuruseene dii singene ra Ala yetagi, alo sariyana a falaxi kii naxan yi. Nxu fa nxo jingene dii singene nun yexene nun siine dii singene ra Ala Batu Banxini. Nxu yi e so saraxaraline yii naxanye walima Ala Batu Banxini. ³⁸ Nxu mon yi siga nxo sansi singene ra saraxaraline xon Ala Batu Banxin se ramradeni, e nun bogise saraxane nun wudi bogine nun manpa nenen nun turena. Bokon bogiseene yaganna yi findi Lewine gbeen na. E tan nan yati e rasuxuma taane birin yi nxu denaxanye bima. ³⁹ Harunaa yixetenae nde luma nen Lewine foxo ra e nema sige yaganne tongodeni waxatin naxan yi. Lewine yi na yaganna doxode fuden xali Ala

Batu Banxin gbeti ramaradeni. ⁴⁰ Isirayila kaane nun Lewine sigama nən e murutune nun manpa nənəne nun turen yaganne ra Ala Batu Banxin se ramaradeni, yire sariñanxin goronne dənaxan yi, Ala Batu Banxin saraxaraline nun də kantanne nun bəti baane fan luma mənna nin.

Na kiini, en mi en ma Ala Batu Banxin nabəjınma.

11

Yuda kaan naxanye fa dəxə Yerusalən yi

¹ Yamana kanne yi fa dəxə Yerusalən yi. Yamaan dənxən yi masənsənna ti alogo muxu fu yε, muxu keden xa fa dəxə Yerusalən yi, taa rasarıñanxina. Muxu fu yε, muxu solomanaanin nəe luyə nən e kon taane yi. ² Yamaan yi barika bira na muxune xa naxanye birin tin e xa fa dəxə Yerusalən yi.

³ Yamana kanni itoe nan fa dəxə Yerusalən yi, koni Isirayila kaana ndee nun saraxaraline nun Lewine nun Ala Batu Banxin walikəne nun Sulemani a banxin walikəne denbayane, ne yi lu e taani Yuda yi, birin yi lu a kon yi.

Taruxune Singen 9.3-17

⁴ Yuda kaana ndee nun Bunyamin kaana ndee fa dəxə nən Yerusalən yi.

Yuda bənsənna muxune yε: Ataya. Yusiya nan Ataya sətə. Sakari nan Yusiya sətə. Amari nan Sakari sətə. Səfati nan Amari sətə. Mahalaleli nan Səfati sətə Peresi xabilani. ⁵ Maaseya fan fata Yuda bənsənna nan na. Baruku nan Maaseya sətə. Kola-Xose nan Baruku sətə. Xasaya nan Kola-Xose sətə. Adaya nan Xasaya sətə. Yoyaribi nan Adaya sətə. Sakari nan Yoyaribi sətə Silo xabilani.

6 Peresi yixet n naxanye yi d xi Yerusal n yi, sofa k nd ne: muxu k m  naanin muxu tonge sennin e nun solomas x .

7 Bunyamin b ns nna muxune y : Salu. Mesulan nan Salu s t . Yowedi nan Mesulan s t . P daya nan Yowedi s t . Kolaya nan P daya s t . Maaseya nan Kolaya s t . Itiyeli nan Maaseya s t . Yesaya nan Itiyeli s t . **8** Salu nun a f x rabirane nan yi a ra, Gabayi nun Salayi. X m ne gbansanna, muxu k m  solomanaanin muxu m x jen nun solomas x  nan yi Yerusal n yi Bunyamin b ns nna muxune ra. **9** Sikiri a diin Yoweli nan yi e sofa kuntigin na, Hasenuwaa dii x m en Yuda nan yi taan kuntigi firinden na.

10 Saraxaraline y : Yoyeribi a dii x m en Y daya nun Yakin nun **11** Xiliki a diin Seraya. Mesulan nan Xiliki s t . Sad ki nan Mesulan s t . Merayoti nan Sad ki s t . Axituba nan Merayoti s t . Axituba yi findixi Ala Batu Banxin kuntigin nan na. **12** Ne nun e walik ne yi muxu k m  solomas x  muxu m x jen nun firin nan xun na naxanye yi walima Ala Batu Banxini. Yeroxamaa diina Adaya yi findixi denbaya xunna nan na. Pelaliya nan Yeroxama s t . Amasi nan Pelaliya s t . Sakari nan Amasi s t . Pasaxuri nan Sakari s t . Malakiya nan Pasaxuri s t . **13** Adaya nun a ngaxakedenne, muxu k m  firin muxu tonge naanin e nun firinna findi denbaya xunne nan na. Asareli a diina Amasasayi fan findi kuntigin nan na. Axasayi nan Asareli s t . Mesilim ti nan Axasayi s t . Imeri nan Mesilemoti s t . **14** Sofa k nd n muxu k m  muxu m x jen nun solomas x  nan yi Amasasayi nun a ngaxakedenne y . Hagedolimi a

diin Sabadiyeli nan yi e yamaan xunna ra.

¹⁵ Lewi bənsənna muxune yε: Xasubu a diin Semaya. Asirikami nan Xasubu sətə. Hasabi nan Asirikami sətə. Bunni nan Hasabi sətə. ¹⁶ Sabetayi nun Yosabadi Lewi kuntigine yε, ne nan yi wanle kəma naxanye yi Ala Batu Banxin fari ma. ¹⁷ Mikaa diin Matani fan yi na. Sabidi nan Mika sətə. Asafi nan Sabidi sətə. Asafi nan yi barika bira bətin bama sali waxatini. Bakabukiya fan yi na naxan yi findixi kuntigi firinden na a ngaxakedenne yε, e nun Samuwaa diina Abada, Galali mamandenna, Yedutun tolubitana. ¹⁸ E birin malanxina, Lewi bənsənna muxune, muxu kəmə firin muxu tonge solomasəxε e nun naanin nan yi taa sarijanxini.

¹⁹ Dε kantanne yε: Akubu nun Talamən nun e ngaxakedenna naxanye yi dεene kantanma, muxu kəmə muxu tonge solofera e nun firin.

²⁰ Isirayila kaa dənxεne, saraxaraline nun Lewi bənsənna muxune, ne yi dəxi Yuda taane nin e benbane bəxəne yi. ²¹ Ala Batu Banxin walikəne yi dəxi Ofeli geyaan nan fari. Sixa nun Gisipa nan yi e kuntigine ra.

²² Bani a diin Yusi nan yi Lewine xun na Yerusalən yi. Hasabi nan Bani sətə. Matani nan Hasabi sətə. Mika nan Matani sətə Asafi bənsənni. Asafi yixətene yi findixi Ala Batu Banxin bəti baane nan na. ²³ Bəti baane yi mangana yamarin nan bun e nun sariyana lan ləxə yo ləxə bətin ma. ²⁴ Mesesabele a diin Petaxi, Yudaa diin Sera yixətene yε, na nan yi Isirayila yamaan xunna ra Perise mangan dəxən.

Yahudiyane Yerusalən fari ma

²⁵ Yuda bənsənna muxuna ndee yi sa dəxə banxidəne nun taadine yi: Kiriyatı-Aruba nun Dibon nun Yekabaseli nun e rabilinne taane yi, ²⁶ e nun Yosuwe nun Molada nun Beti-Peləti taane nun ²⁷ Xasari-Suwali nun Beriseba nun e rabilinne taane, ²⁸ e nun Sikilaga nun Mekona nun a rabilinna taane yi, ²⁹ e nun En-Rimən nun Sora nun Yaramuti taane nun ³⁰ Sanowa nun Adulan nun e rabilinne taane nun Lakisi nun a xəxəne nun Aseka taan nun a banxidəne. Nanara, e yi dəxi Beriseba yi siga han Hinən lanbanna.

³¹ Bunyamin bənsənna muxun naxanye sa keli Geba yi, ne yi dəxi Mikimasi nun Aya nun Beteli taane nun e rabilinne nun ³² Anatəti nun Nobi nun Ananiya nun ³³ Xasori nun Rama nun Gitayin nun ³⁴ Xadidi nun Seboyin nun Nebalati nun ³⁵ Lodi nun Ono taane nun Yiirawanle Lanbanna nin.

³⁶ Yuda yamanan Lewi bənsənna muxuna ndee yi dəxi Bunyamin yamanan nin.

12

Saraxaraline nun Lewi bənsənna

¹ Saraxaralini itoe nun Lewi bənsənna muxuni itoe nun Selatili a diin Sorobabeli nun Yosuwe nan xətə sa keli konyiyani yamana gbətə yi: Seraya nun Yeremi nun Esirasi nun ² Amari nun Maluku nun Xatusi ³ nun Sekani nun Rexun nun Meremoti ⁴ nun Yido nun Gineton nun Abiya ⁵ nun Miyamin nun Maadiya nun Biliga ⁶ nun Semaya nun Yoyeribi nun Yədaya ⁷ nun Salu nun Amoki nun Xiliki nun Yədaya. Xəməni itoe nun e ngaxakedenne nan findi saraxarali kuntigine ra Yosuwe waxatini.

⁸ Lewi bənsənna muxune nan yi itoe ra: Yosuwe nun Binuwi nun Kadamile nun Serebi nun Yuda nun Matani. Matani nun a muxune nan yi barika bira bətine bama. ⁹ E ngaxakedenne Bakabukiya nun Yunni yi tixi e yətagi Ala batu waxatini.

Saraxarali kuntigine yixetene

¹⁰ Yosuwe yi Yoyakin sətə, Yoyakin yi Eliyasibi sətə, Eliyasibi yi Yoyada sətə. ¹¹ Yoyada yi Yonatan sətə, Yonatan yi Yaduwa sətə.

¹² Yoyakin yi saraxarali kuntigiyani waxatin naxan yi, muxuni itoe nan yi saraxaraline denbayane xunne ra:

Meraya, Serayaa denbaya xunna
e nun Xananiya, Yeremi a denbaya xunna
¹³ Esirasi, Mesulan ma denbaya xunna
e nun Yehoxanan, Amari a denbaya xunna
¹⁴ e nun Yonatan, Maluku a denbaya xunna
e nun Yusufu, Səbanihaa denbaya xunna
¹⁵ e nun Xarimi, Adanaa denbaya xunna
e nun Xelekayi, Merayoti a denbaya xunna
¹⁶ e nun Sakari, Yido a denbaya xunna
e nun Mesulan, Gineton ma denbaya xunna
¹⁷ e nun Sikiri, Abiyaa denbaya xunna
e nun Mowadi, Miniyamin ma denbaya xunna
¹⁸ e nun Samuwa, Biligaa denbaya xunna
e nun Yəhonatan, Semayaa denbaya xunna
¹⁹ e nun Matenayi, Yoyaribi a denbaya xunna
e nun Yusi, Yədayaa denbaya xunna
²⁰ e nun Kalayi, Salayi a denbaya xunna
e nun Eberi, Amoki a denbaya xunna
²¹ e nun Hasabi, Xiliki a denbaya xunna
e nun Natanəli, Yədayaa denbaya xunna.

22 Eliyasibi nun Yoyada nun Yoxanan nun Yaduwa waxatini, Lewi bənsənna muxune den-baya xunne nun saraxaraline xinle səbe nən Perise kaan Dariyusi a mangayaan waxatini.

23 Lewi bənsənna muxune denbaya xunne fan xinle səbe nən taruxu kədine kui han Eliyasibi a diin Yoxanan waxatina. **24** Hasabi nun Serebi nun Kadamile a diin Yosuwe nan yi Lewi bənsən xunne ra. Ala batu waxatini, e yi tima nən e ngax-akedenne yetagi, e Ala tantunma, e barikan bira Ala xa e ti yeen ma alo Dawuda, Alaa muxuna a yamarixi kii naxan yi. **25** Matani nun Bakabukiya nun Abadi nun Mesulan nun Talamən nun Akubu nan yi Ala Batu Banxin se ramaraden de kantanne ra. **26** E yi walima Yosuwe a dii xəmen Yoyakin waxatin nin, Yosadaki mamandenna, e nun yama-na kanna Neyemi waxatin nun saraxaraliin nun səbeli tiina Esirasi waxatini.

Sewana Yerusalen yinna fe yi

27 Yerusalən yinna to yelin nafalə, e yi sa Lewine tongo alogo e mən xa fa dəxə Yerusalən yi e lan jaxajaxani bayo Yerusalən yinna bata yelin tiyə, e yi Ala tantun bəti ba karijanne nun kondenne nun bələnne ra. **28** Bəti baane yi e malan keli Netofa banxidəne ra Yerusalən rabilinna nun **29** Bəti-Giligali taan nun Geba nun Asamawəti yamanane yi. Bəti baane bata yi taane ti Yerusalən rabilinni. **30** Saraxaraline nun Lewine yi e yetə rasarijan, e yamaan fan nasarijan, e nun taan dəne nun a yinna.

31 N yi yamarin fi a Yuda kuntigine xa te yinna xuntagi. N yi bəti baane yitaxun firinna ra. A singen yi siga yiifanna ma yinna xuntagi Xuruse

Nejne D^een binni. ³² Hosaya nun Yuda kuntigine f^{ox}o kedenna biraxi e f^{ox}o ra, ³³ e nun Asari nun Esirasi nun Mesulan nun ³⁴ Yuda nun Bunyamin nun Semaya nun Yeremi ³⁵ e nun saraxaraline diine, x^ataan yi naxanye yii e nun Yonatan ma diin Sakari. Semaya nan Yonatan s^{ot}. Matani nan Semaya s^{ot}. Mikahu nan Matani s^{ot}. Sakuru nan Mikahu s^{ot}. Asafi nan Sakuru s^{ot}. ³⁶ A ngaxakedenne fan yi a f^{ox}o ra: Semaya nun Asareli nun Milalayi nun Gilalayi nun Maayi nun Nataneli nun Yuda nun Xanani. Dawuda, Alaa muxuna b^eti ba seene yi e yii. S^eb^eli tiina Esirasi nan yi tixi e y^ee ra. ³⁷ E to Tigi D^een li, e yi te Dawudaa Taan kiraan x^an, te yinna xuntagi, Dawudaa banxin xun ma, siga han Ige D^ena sogeteden binni.

³⁸ B^eti baane d^{ox}oden firinden yi siga k^{om}ennna ma. Nxu nun yama d^{on}xen yi bira e f^{ox}o ra yinna xuntagi. Nxu yi dangu Buru Ganden Sangansoon na siga han yinna yigbo yirena, ³⁹ han Efirami D^een xanbi ra, siga han D^e Fonna, dangu Y^ex^e D^een na, han Xananeli Sangansonai e nun sangansoon naxan xili Keme han Y^ex^ene So D^ena. E yi ti Kantan Ti D^een na.

⁴⁰ Na xanbi ra, b^eti ba d^{ox}o firinne yi ti Ala Batu Banxini. Nxu nun kuntigine yi ti naxanye yi n f^{ox}o ra, e nun ⁴¹ saraxaraline: Eliyakimi nun Maaseya nun Miniyamin nun Mikahu nun Eliyowenayi nun Sakari nun Xananiya. E x^atane suxi e yii. ⁴² Maaseya nun Semaya nun Eleyasari nun Yusi nun Yehoxanan nun Malakiya nun Elan nun Eseri fan yi na. Yesiraxiya nan yi b^eti baane y^eeratiin na. ⁴³ Muxune yi saraxa wuyaxi ba na l^{ox}oni, e sewa, bayo Ala bata yi sewa fe gbeen nagidi e ma.

Naxanle nun diidine fan yi səwa, Yerusalen səwa xuiin yi məma yire makuyeni.

⁴⁴ Na ləxəni, e yi muxune dəxə se ramaradene xunna bogise singene nun yaganne yi ramarama dənaxanye yi. E yi e ti ne malanna ra, yamanan taane birin yi, naxan lanma a so saraxaraline nun Lewine yii Ala kiseen na. Yuda kaane yi səwaxi bayo saraxaraline nun Lewine birin yi e wanla ra.

⁴⁵ E lu Alaa wanla kε, e nun marasarijan wanla, e nun bəti baane nun kantan tiine alo Dawuda nun a dii xəmən Sulemani a yamari kii naxan yi. ⁴⁶ Bayo waxati danguxini, Dawuda nun Asafi waxatini, bəti ba kuntigine yi na e nun bətine Ala tantun xinla ma. ⁴⁷ Sorobabeli nun Neyemi waxatini, Isirayila kaane birin yi seene soma nən bəti baane nun kantan tiine yii alo a yi lan kii naxan yi ləxə yo ləxə. E yi e yagan sarijanxine soma nən Lewine yii, Lewine fan yi nde so Haruna yixətəne yii.

13

Neyemi kəwali dənxəne

¹ Na waxatini, e yi Musaa sariya kədin xaran yamaan xa, e yi a to səbəxi fa fala, Amonine nun Moyaba kaane mi lan e so Alaa yamani mumε,* ² amasətə waxati danguxini, e mi Isirayila kaane yisuxu, e mi donseen nun igen so e yi, e yətəen yi Balami sareñ fi alogo a xa e danga. Koni, en ma Ala yi dangan maxətə duban na.† ³ Yamaan to sariya kədin xaran xuiin name, e yi xəjəne birin kedi Isirayila kaane ye.

* **13:1:** Na feen səbəxi Sariyane 23.4-6 kui. † **13:2:** Na feen səbəxi Yatəne 22.1-6 kui.

⁴ Benun na xa liga, saraxaralina Eliyasibi naxan yi walima en ma Ala Batu Banxin se ramaradene yi, naxan mən yi findixi Tobiya ngaxakedenna ra, ⁵ na bata yi banxin kuiin yire belebelena nde yitən Tobiya xa, bogise saraxane nun wusulanna nun goronne yi ramaraxi dəmaxan yi nun, e nun murutun yaganna nun manpaan nun turena, naxan yi findixi Lewi bənsənna muxune gbeen na, e nun bəti baane nun kantan tiine nun saraxaraline.

⁶ N mi yi Yerusalən yi na waxatini na feene ligə, amasətə n bata yi xətə Babilən mangana Aratasərekəsi fəma, a mangayaan jee tongue saxan e nun firinden ma. Na xanbi ra, n yi mangan maxədin, a yi tin n xa siga, ⁷ n yi xətə Yerusalən yi. N yi fe jaxin to Eliyasibi naxan naba, a to palana nde so Tobiya yii Alaa banxin yinna kui. ⁸ Na yi n xələ ki fajı. N yi Tobiya yiiseene birin namini palaan fari ma. ⁹ N yi yamarin fi a e xa palane rasarıjan, n mən yi Ala Batu Banxin seene dəxə e funfune yi, e nun bogise saraxane nun wusulanne.

¹⁰ N mən yi a mə a Lewine mi e gbee saraxane sətəxi, n mən yi a mə fa fala Lewine nun bəti baan naxanye yi walima Ala Batu Banxini, ne bata xətə e xəeñe ma. ¹¹ N yi kuntigine maxadi, n naxa, “Nanfera Ala Batu Banxin bata rabejin?” N yi Lewine nun bəti baane malan, n yi birin ti a funfuni. ¹² Nayi, Yuda kaane birin yi fa yaganna nun murutun nun turen na se ramaradeni. ¹³ N yi se ramaraden taxu saraxaraliin Selemiya nun səbeli tiin Sadəki nun Lewina nde ra naxan xili Pədaya. N yi Sakuru a diin Xanan findi e mali muxun na, Matani mamandenna, bayo birin yi laxi e ra. E tan

nan yi sələnni taxunma e ngaxakedenne ma.

¹⁴ N ma Ala, n ma fe xa rabira i ma, na ma, n naxan nabaxi lannayani n ma Alaa banxin xa alogo i xa batu. I nama i mε n na.

¹⁵ N muxune to na waxatin nin sali ləxəni Yuda yamanani, e manpa bogine yibutuxunma. Nde yi bogise xidine rasoma, e xidixi sofanle fari, e nun wudi bogi igen nun manpa bogine nun xədene nun goronna sifan birin, siga Yerusalən yi Matabu Ləxəni. N yi a fala e xa a e nama fa donseene mati na ləxəni. ¹⁶ Tire kaane fan yi dəxi mənni, naxanye fan yi fama yəxən nun sare seen sifan birin na, e yi e mati Yuda kaane ma Yerusalən yi sali ləxəni. ¹⁷ N mən yi Yuda fonne maxadi, n naxa, “Fe ɲaxini ito bunna nanse ra, ε yi Matabu Ləxən naxəsi? ¹⁸ Ε benbane fan mi ito xan liga ba? Ala bata fe ɲaxini itoe birin nafa en nun taani ito ma. Ε tan mən a xələn fari sama Isirayila xili ma, ε yi Matabu Ləxən sariñanna kala.”

¹⁹ Na xanbi ra, benun Matabu Ləxən xa a li, dimin nəma Yerusalən dəeñe li tun, n yi yamarin fi, a dəeñe xa ragali, e nama fa rabi fə Matabu Ləxən na dangu. N yi n ma walikəna ndee dəxə dəeñe ra, alogo muxune nama so goronne ra Matabu Ləxəni. ²⁰ Na ma, sare matine nun sare soone yi kəeən nadangu Yerusalən fari ma sanja ma keden hanma sanja ma firin. ²¹ N yi e rakolon, n naxa, “Nanfera ε kəeən nadanguma yinna fari ma? Xa ε mən a liga, n na ε suxuma nən.” Xabu na ləxəni, e mi fa fa Matabu Ləxəni sənən. ²² N mən yi yamarin fi Lewine ma a e xa e rasariñan, e fa dəeñe kantan alogo e xa Matabu Ləxən findi ləxə sariñanxin na.

Na feen ma, n ma fe xa rabira i ma, n ma Ala, i yi n kantan i ya hinan gbeeni.

²³ Na waxatini, Yuda kaana ndee bata yi *naxanle dɔxɔ* naxanye yi kelixi Asadodi nun Amoni nun Moyaba siyane yε. ²⁴ E diine fɔxɔ kedenna yi Asadodi xuiin falama ba xui gbɛtɛye ra, koni e mi yi nɔε Heburu xuiin fale. ²⁵ N yi e maxadi, n yi e danga, n yi ndee bɔnbo, n yi e xunsexene matala, n yi e rakɔlɔ Ala yi, n naxa, “Ε nama ε dii tɛmɛne so siya gbɛtene yii e *naxanle ra*, ε nama siya gbɛtene dii tɛmɛne tongo ε nun ε dii xɛmɛne xa. ²⁶ Isirayila mangan Sulemani mi yulubin liga na kiin xan yi ba? A *nɔxɔn* manga mi yi na siyane yε, a yi rafan a Ala ma. Ala bata yi a findi mangan na Isirayila birin xun na. Koni hali na, siya gbɛtene *naxanle a ti nɛn yulubin ma*. ²⁷ Nxu fa a mε iki fa fala a ε fe *naxi sifani ito ligama*, fe *naxi gbeena en ma Ala ra*, ε yi siya gbɛtε *naxanle dɔxɔ*.”

²⁸ Yehoyadaa dii xɛmɛna nde, saraxarali kuntigina Eliyasibi mamandenna yi findixi Horoni kaan Sanbalata bitanna nan na. N yi a kedi n yɛtagi. ²⁹ E fe xa rabira i ma, n ma Ala, bayo e bata saraxarali wanla sarijanna kala, e nun saraxaraline nun Lewine layirina.

³⁰ N na e birin nasarijan nɛn xɔŋɛne seene birin ma, n mɔn yi saraxaraline nun Lewine ti e wanle ra. ³¹ N mɔn na liga nɛn saraxa yegene ra waxati saxini, e nun bogise singene.

N ma Ala, n ma fe xa rabira i ma, i fan n na.

Kisin Kiraan Kitabuna

**The Holy Bible in the Yalunka language of Guinea.
La Sainte Bible en langue Yalunka avec le titre: «Kisin
Kiraan Kitabuna» Publié par Traducteurs Pionniers
de la Bible en collaboration avec la mission MCA à la
Préfecture de Faranah, République de Guinée 2012**

**Copyright du text: © 2012—Traducteurs Pionniers de
la Bible. Cette création est mise à disposition selon le
Contrat Paternité-Pas d'Utilisation Commerciale-Pas
de Modification 3.0 Unporteddisponible en ligne**

**<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/> ou
par courrier postal à Creative Commons, 171 Second
Street, Suite 300, San Francisco, California 94105, USA.**

copyright © 2012 Pioneer Bible Translators

Language: Yalunka

Translation by: Pioneer Bible Translators

..

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-06-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

47153269-13a8-5fdd-8537-530b29da9f78